

**Zeitschrift:** Jeunesse et sport : revue d'éducation physique de l'École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

**Herausgeber:** École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

**Band:** 38 (1981)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Jeunesse + Sport

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Informations générales

### Le sport dans les écoles professionnelles

#### Cours de perfectionnement 1981

*Thème:*

«Entraînement de la condition physique et des jeux»

*Buts:*

- améliorer les capacités personnelles pour enseigner la branche «entraînement de la condition physique et des jeux»
- élaborer de nouvelles formes et échanger les expériences
- découvrir et vivre d'autres aspects de l'enseignement du sport

*Date:*

**du 6 au 10 avril 1981**

*Lieu:*

La Tour-de-Peilz/VD (Centre du CESSEV Burier)

*Direction:*

Ecole fédérale de gymnastique et de sport

*Remarque:*

- Ce cours est prévu notamment pour les maîtres d'école professionnelle qui sont autorisés à enseigner le sport aux apprentis
- Des maîtres spécialisés en éducation physique qui possèdent un diplôme fédéral sont également admis à ce cours
- Le nombre de participants est limité à 30.

*Inscription:*

Au moyen de la formule officielle des écoles professionnelles par l'intermédiaire de l'Office pour la formation professionnelle du canton concerné.

*Délai d'inscription:*

**Jeudi, le 5 mars 1981**

### Développement

Il importe durant la phase transitoire de familiariser le plus uniformément possible tous les moniteurs et cadres supérieurs avec le nouveau guide administratif. Nous invitons donc tous les responsables de cours de formation et de perfectionnement de moniteurs ou de cadres:

- d'envoyer aux participants, pour étude à domicile, le questionnaire de travail
- de mentionner dans les directives administratives du cours concerné les raisons de cette démarche qui a pour but d'unifier les connaissances de base, facilitant ainsi les débats dans les différents cours
- de commander assez tôt (délai 2 mois) la documentation nécessaire à l'EFGS
- d'adresser si nécessaire aux participants le guide administratif.

## Communication du chef de la branche athlétisme

Cours de formation moniteurs I d'athlétisme de l'ASGF no 914/915

1re partie: 24 au 26 avril 1981

2e partie: 30 octobre au 1er novembre 1981

*Inscription:*

formulaire officiel J+S à envoyer à la commission technique cantonale

*Délai:*

28 février 1981

### Le coin des cruciverbistes

Grille no 15

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
				█					
2									
			█	█				█	
3									
					█				
4						█			
							█		
5								█	
									█
6					█				
								█	
7									█
8									
9									
10									

*Horizontalement*

- 1 Musulmanes
- 2 Fruit(s) – Camarade rouge
- 3 Lettres de vacuum – Dans un aérogramme – Sous réserve
- 4 Stupéfiant – En outre
- 5 Enumérées – Préfixe
- 6 Bel emplumé – Riche ou pauvre, elle peut être féminine ou masculine
- 7 Premiers repas – Cadeau
- 8 Fleurs – Elève
- 9 Lettres de voiture – Mesure
- 10 Démenties – As le cran

*Verticalement*

- 1 Appel au secours
- 2 Rétablir l'équilibre respiratoire, mais pas après un 100 mètres
- 3 Restrictive
- 4 Fin d'un court prénom – Obtenu à l'envers – Famille italienne
- 5 Aigre ou pénible
- 6 Vieil emportement – Placées
- 7 Interrogatif – Eructation dans le désordre
- 8 Coutumes – Quelque peu réchauffées
- 9 Crochets de fer – Gros mangeur
- 10 Réprimandées

*Solution de la grille no 14 à la page 24*

## Généralités

- Nous vous rappelons que pour 1981 il a été décidé qu'aucune question particulière ne sera soumise pour enquête aux experts J+S (conseillers/formateurs) pour l'élaboration du *rappor annuel 1981*. Lesdits experts sont toutefois invités à nous faire part des observations faites dans le cadre de leur fonction.

## Escrime

La commission de cette branche sera constituée au début de l'année 1981. Le chef de la branche est Monsieur Denis Thiébaud, maître d'arme à Genève, et Monsieur Jean-Pierre Egger fonctionne comme conseiller de l'EFGS. Le délégué J+S de la fédération est Monsieur Carlo Muraro de Regensdorf.



## Modifications du tableau des cours 1981

Cours no	Cours	Nouvelle date	Délai d'inscription
VS 346	CP cant., condition physique	10 et 11 octobre 1981	10 août 1981
VS 151	CP cant., gymnastique et danse	10 et 11 octobre 1981	10 août 1981
VS 157	CP cant., athlétisme	30 et 31 octobre 1981	30 août 1981

### Le cours VS 684 du 30.3.-4.4. 1981 est remplacé par

le CP cantonal de ski, cat. 2, VS 568, organisé par le service cantonal J+S du Valais du 2 au 4 avril 1981. Ce cours de langue française aura lieu à Ovronnaz. Tous les cantons romands ont le droit d'y participer et devront s'inscrire au service cantonal J+S du Valais jusqu'au 2 février 1981. Il s'agit d'un cours préparatoire pour des candidats au titre de moniteur 3.

### Nouveau

Cours central des fédérations, no ASF 2.1. Catégorie: experts-directeurs de cours et instructeurs de l'ASF. Date: du 13 au 25 juillet 1981. Organisé par: l'EFGS et l'ASF. Langues: allemand, français et italien. Lieu: Macolin. Droit de participation: moniteurs J+S 3 de tous les cantons. Lieu d'inscription: préposés aux cours régionaux. Délai d'inscription: le 25 février 1981. Remarques: les examens d'admission auront lieu à Wettingen le 25 avril 1981 et à Marly (FR) le 2 mai 1981.

## Alpinisme

Vu le peu d'intérêt qu'ont suscité les cours expérimentaux «Randonnée en montagne», la commission de la branche a, d'entente avec la commission J+S, décidé de clore les essais. Dès l'entrée en vigueur de la nouvelle structure J+S, ce genre de cours trouvera sa place dans le degré 1 «Animation» des cours de branche sportive alpinisme.

## Patinage

La commission de la branche a été constituée avec Madame Christine Szakacs, Jegenstorf, comme chef de la branche et Madame Barbara Boucherin comme conseillère de l'EFGS. La nomination du délégué J+S n'a pas encore eu lieu.

## Moniteur à disposition

Monsieur Daniel Roth  
12, rue des Vollandes, 1207 Genève  
*Moniteur 2A ski alpin*  
1 excursions à skis  
bilingue français/allemand  
cherche engagement dans des camps ou stages.  
Période: février à avril 1981.

